



CYNGOR GWYNEDD

Uned Morwrol / Maritime Unit

Rhybudd Morwriaeth Lleol - Local Notice to Mariners

Rhif – Number 13/26
29/06/26

Lleoliad: Dynesiad i Harbwr Porthmadog – Morfa Bychan (Traeth Y Graig Ddu)
Location: Approaches to Porthmadog Harbour – Morfa Bychan (Black Rock Sands beach)

Lat 52°.909864 Long 04°.192365

Manylion: Am gyfnod nad yw'n fwy na 24 awr, bydd llong cargo wedi'i hangori ar draeth Morfa Bychan rhwng yr 11^{eg} o Orffennaf ar 31^{ain} o Orffennaf 2026, yn y safle a nodir uchod.

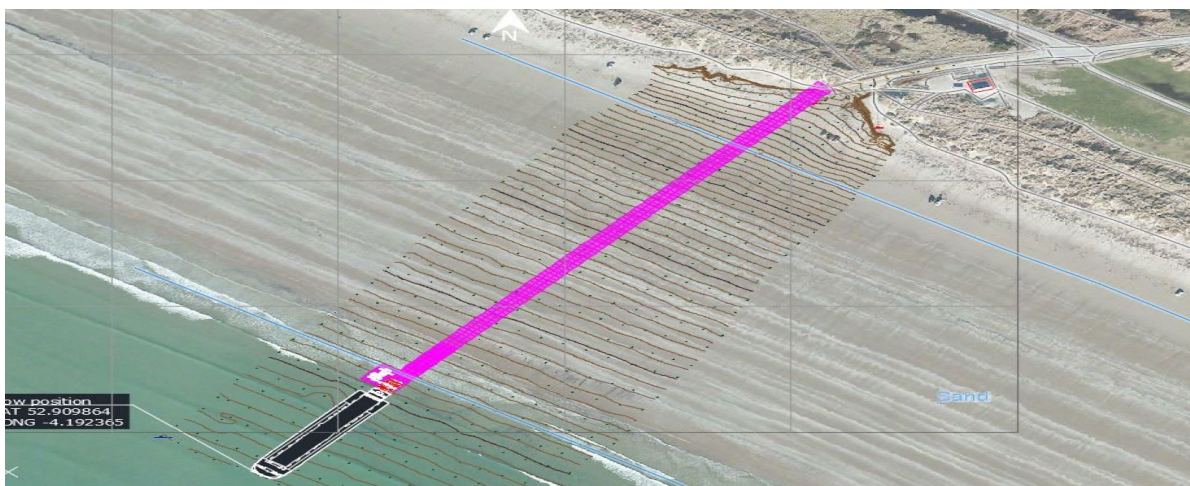
Wrth nesáu at yr angorfa, bydd gallu'r llong i symud wedi'i gyfyngu.

Gwaherddir phob cwch ac unrhyw lestra'u eraill rhag mordwyo o fewn 100 metr i unrhyw ran o'r llong tra bydd wedi'i thynnu ar y tir neu'n arnofio yn y lleoliad hwn.

Details: For a period not exceeding 24 hours a cargo ship will be anchored on the beach at Morfa Bychan between the period of the 11th of July to the 31st of July 2026 at the position noted above.

On approach to the anchorage the vessel will be restricted in its ability to manoeuvre.

All vessels or crafts are excluded from navigating within 100 metres from any part of the ship whilst aground or afloat at this location.



Harbwr Feistr Porthmadog Harbour Master
01766 512927 – 07879 433147
malcolmhumphreys@gwynedd.llyw.cymru